

423271-2026 - Iomaíocht

An Ghearmáin – Sport-related services – Firmenfitness

OJ S 117/2026 19/06/2026

Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras

Seirbhísí

1. Ceannaitheoir

1.1. Ceannaitheoir

Ainm oifigiúil: Stadt Konstanz, Personal- und Organisationsamt-Zentrale Vergabestelle

R-phost: zentralevergabestelle.poa@konstanz.de

Cineál dlíthiúil an cheannaitheora: Údarás áitiúil

Gníomhaíocht an údaráis chonarthaigh: Seirbhísí poiblí ginearálta

2. Nós imeachta

2.1. Nós imeachta

Teideal: Firmenfitness

Cur síos: Firmenfitness

Aitheantóir an nós imeachta: 69964ee4-8110-4957-b4d9-011a3a6d7236

Aitheantóir inmheánach: 13-2026

An cineál nós imeachta: Oscailte

Tá an nós imeachta á bhrostú: níl

2.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Príomhaicmiú (cpv): 92620000 Sport-related services

Aicmiú breise (cpv): 92600000 Sporting services

2.1.2. An áit feidhmíochta

Seoladh poist: Frei Verwendungsstelle -Untere Laube 24-

Baile: Konstanz

Cód poist: 78462

Foroinn tíre (NUTS): Konstanz (DE138)

Tír: An Ghearmáin

2.1.4. Eolas ginearálta

Eolas breise: 13-2026 Offenes Verfahren Die Kommunikation erfolgt ausschließlich über die Vergabeplattform. Eine automatische Benachrichtigung über Änderungen der Vergabeunterlagen erfolgt nur bei Registrierung auf der Vergabeplattform. Die Angebotsabgabe erfolgt ausschließlich elektronisch von registrierten Bewerbern über die Vergabeplattform. Angebote per E-Mail, Fax sowie Papierangebote sind nicht zugelassen

Bunús dlí:

Treoir 2014/24/AE

vgv -

2.1.6. Forais eisiaimh

Foinse na gcúiseanna eisiúna: Fógra, Doiciméad Soláthair

Cás cosúil le féimheacht faoin dlí náisiúnta:

Éilliú:

Rannpháirtíocht in eagraíocht choiriúil:

Comhaontuithe le hoibreoirí eacnamaíocha eile arb é is aidhm dóibh an iomaíocht a shaobhadh:

Sárú oibleagáidí i réimsí an dlí comhshaoil:

Sciúradh airgid nó maoiniú na sceimhlitheoireachta:

Calaois:

Fostú páistí agus cineálacha eile gáinneála ar dhaoine:

Dócmhainneacht:

Sárú oibleagáidí i réimsí an dlí saothair:

Sócmhainní atá á riaradh ag leachtaitheoir:

Mífhaisnéis, faisnéis a coinníodh siar, gan bheith in ann doiciméid riachtanacha a sholáthar nó faisnéis rúnda a fuarthas maidir leis an nós imeachta seo:

Coinbhleacht leasa mar gheall ar a rannpháirtíocht sa nós imeachta soláthair:

Rannpháirtíocht dhíreach nó indíreach in ullmhú an nós imeachta soláthair seo:

Mí#iompar gairmiúil tromchúiseach:

Foirceannadh luath, damáistí nó smachtbhannaí inchomparáide eile:

Sárú oibleagáidí i réimsí an dlí shóisialta:

Sárú oibleagáide a bhaineann le ranníocaíochtaí slándála sóisialta a íoc:

Cuirtear ar fionraí gníomhaíochtaí gnó:

Sárú oibleagáide a bhaineann le cánacha a íoc:

Cionta sceimhlitheoireachta nó cionta a bhaineann le gníomhaíochtaí sceimhlitheoireachta:

5. Luchtóg

5.1. Luchtóg: LOT-0000

Teideal: Firmenfitness

Cur síos: Die Stadt Konstanz beabsichtigt, zur Förderung der Gesundheit und Leistungsfähigkeit ihrer Mitarbeitenden Firmenfitness einzuführen. Zu diesem Zweck soll ein Dienstleistungsvertrag mit einem geeigneten Vermittler von Firmenfitnessangeboten abgeschlossen werden. Gegenstand der Vereinbarung ist die Gewährung der Möglichkeit für anspruchsberechtigte Mitarbeitende der Stadt Konstanz, im Rahmen einer Mitgliedschaft, verschiedene Sport-, Gesundheits-, Fitness- und Wellnessangebote bei Kooperationspartnern des Auftragnehmers zu nutzen. Berechnungsgrundlage: 2.046 Mitarbeitende
Aitheantóir inmheánach: LOT-0000

5.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Príomhaicmiú (cpv): 92620000 Sport-related services

Aicmiú breise (cpv): 92600000 Sporting services

Roghanna:

Cur síos ar na roghanna: Der Auftraggeber hat das einseitige Recht, den Vertrag einmalig um weitere 24 Monate zu verlängern (Verlängerungsoption). Die Verlängerungsoption wird spätestens sechs Monate vor Vertragsende schriftlich erklärt. Die maximale Gesamtlaufzeit beträgt somit 48 Monate.

5.1.3. Fad measta

Dáta tosaithe: 01/11/2026

Dáta deiridh an tréimhse: 31/10/2028

5.1.4. Athnuachan

Athnuachaintí uasta: 1

Tuilleadh eolais faoi athnuachain: Der Auftragnehmer stellt dem Auftraggeber ein Netzwerk aus Fitness-, Gesundheits- und Wellnessseinrichtungen sowie ergänzende digitale Angebote (Online-Kurse, Apps, Präventionsprogramme) zur Verfügung, die von den berechtigten Beschäftigten des Auftraggeber genutzt werden können. Der Auftraggeber erwirbt eine Zugangsmöglichkeit zu der vom Auftragnehmer angebotenen Leistung für alle seine Beschäftigten und zahlt hierfür einen monatlichen Sockelbetrag pro Beschäftigten an den Auftragnehmer. Die Höhe des Sockelbetrages ergibt sich aus dem Angebot.

5.1.6. Eolas ginearálta

Rannpháirtíocht fhorchoimeáda:

Ní fhorchoimeádtar an rannpháirtíocht.

Ní mór ainmneacha agus cáilíochtaí gairmiúla na mball foirne a thabhairt a shanntar chun an conradh a chomhlíonadh: Ní theastaítear

Tionscadal soláthair nach maoinítear le cistí an Aontais

Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): tá

Tá an soláthar sin oiriúnach freisin d'fhiontair bheaga agus mheánmhéide (FBManna): níl

Eolas breise: Die Vertragslaufzeit beginnt frühestens vier Wochen nach Zuschlagserteilung, sobald der Auftragnehmer die vollständige Bereitstellung und Abrufmöglichkeit des Angebots für alle anspruchsberechtigten Mitarbeitenden umgesetzt hat und formal durch den Auftraggeber abgenommen und bestätigt wurde. Der Auftraggeber ist berechtigt, den Vertrag während einer sechsmonatigen Probezeit ab Vertragsbeginn außerordentlich ohne Angabe von Gründen mit einer Frist von zwei Wochen zu kündigen, wenn er mit der Vertragsabwicklung nicht zufrieden ist.

5.1.7. Soláthar straitéiseach

Aidhm an tsoláthair straitéisigh: Comhlíonadh na gcuaspóirí sóisialta

Cur síos: Verpflichtungserklärung zum Mindestentgelt

An cuspóir sóisialta atá á chur chun cinn: Coinníollacha córa oibre

5.1.9. Critéir roghnúcháin

Foinse na gcritéir roghnaithe: Fógra, Doiciméad Soláthair

Critéar: Tagairtí ar sheirbhísí sonraithe

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Mindestens drei vergleichbare Referenzen in den drei letzten Geschäftsjahren.

Critéar: Fórsa saothair meánach bliantúil

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Anzahl der jahresdurchschnittlich Beschäftigte der drei letzten Geschäftsjahre.

Critéar: Árachas éiginnteachta gairmiúil riosca

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Nachweis Betriebs- und Berufshaftpflichtversicherung mit Deckungssumme von mindestens 2 Mio. EUR je Schadenfall für Personen-, Sach- und Vermögensschäden.

Critéar: Riachtanais eacnamaíochta nó airgeadais eile

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Eigenerklärung zu Insolvenz, Liquidation, Zahlung von Steuern.

Critéar: Ioncam bliantúil sonrach

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Umsatzzahlen der letzten drei Jahre, welche mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind.

Critéar: Clárú i gclár gairmiúil ábhartha

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Eigenerklärung zum Berufsregister und zur Berufsgenossenschaft, Eigenerklärung zur Zuverlässigkeit.

5.1.10. Critéir dhámhachtana

Critéar:

Cineál: Cáilíocht

Ainm: B - Quantität der Kooperationspartner

Cur síos: Leistungsumfang innerhalb von 30 km

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (céatadán, beacht)

Uimhir an chritéir dhámhachtana: 25

Critéar:

Cineál: Cáilíocht

Ainm: B - Quantität der Kooperationspartner

Cur síos: Leistungsumfang innerhalb von 15 km

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (céatadán, beacht)

Uimhir an chritéir dhámhachtana: 10

Critéar:

Cineál: Cáilíocht

Ainm: C - Digitale und ortsunabhängige Angebote

Cur síos: Um ein möglichst umfangreiches und zeitgemäßes Firmenfitnessprogramm zu gewährleisten, werden digitale und ortsunabhängige Angebote ausdrücklich begrüßt.

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (céatadán, beacht)

Uimhir an chritéir dhámhachtana: 10

Critéar:

Cineál: Cáilíocht

Ainm: D - Konzeptwertung Verwaltungs- und Abrechnungsmodalitäten

Cur síos: Die Bieter legen ein Konzept vor, das Auskunft gibt über: Art des Abrechnungssystems, Nutzungsdatenverwaltung (Aktualisierung der Mitarbeitendenliste), Reporting (Turnus, Format, KPIs), Effizienz der Abwicklung sowie Aufwand für die Stadt Konstanz.

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (céatadán, beacht)

Uimhir an chritéir dhámhachtana: 10

Critéar:

Cineál: Cáilíocht

Ainm: E - Konzeptbewertung Nachhaltigkeit

Cur síos: Bewertet werden die Einbindung lokaler und regionaler Strukturen im Sinne einer nachhaltigen Leistungserbringung sowie Maßnahmen zur Gleichstellung und Chancengleichheit (Frauen, Männer, Personen unterschiedlicher Hintergründe). Die Bieter legen ein Nachhaltigkeitskonzept bei, das ökologische, soziale und gesundheitliche Maßnahmen beschreibt.

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (céatadán, beacht)

Uimhir an chritéir dhámhachtana: 5

Critéar:

Cineál: Costas

Ainm: A - Wirtschaftlichkeit und Kosten: Gesamtkosten des Firmenfitness-Angebots

Cur síos: A.1 - Sockelbetrag der Stadt Konstanz (Arbeitgeberanteil)

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (céatadán, beacht)

Uimhir an chritéir dhámhachtana: 15

Critéar:

Cineál: Costas

Ainm: A - Wirtschaftlichkeit und Kosten: Gesamtkosten des Firmenfitness-Angebots

Cur síos: A.2 - Mitarbeitendenanteil

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (céatadán, beacht)

Uimhir an chritéir dhámhachtana: 25

5.1.11. Doiciméid soláthair

Na teangacha ina bhfuil na doiciméid soláthair ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis

Seoladh na ndoiciméad soláthair: <https://www.vergabe24.de/vergabeunterlagen/54321-Tender-19e2aa121be-4214e143a2bfdef3>

5.1.12. Téarmaí soláthair

Téarmaí na haighneachta:

Cur isteach leictreonach: Ceadmhach

Seoladh an chur isteach: <https://www.vergabe24.de>

Na teangacha inar féidir tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a chur isteach: Gearmáinis

Catalóg leictreonach: Ní ceadmhach

Leaganacha malartacha: Ní ceadmhach

Féadfaidh tairgeoirí níos mó ná tairiscint amháin a chur isteach: Ceadmhach

Spriocdháta chun tairiscintí a fháil: 30/07/2026 10:30:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

An tréimhse le linn a gcaithfidh an tairiscint a bheith bailí: 2 Míonna

Eolas is féidir a fhorlíonadh tar éis an spriocdháta chun iarratas a dhéanamh:

Faoi rogha an cheannaitheora, féadfar gach doiciméad ar iarraidh a bhaineann leis an tairgeoir a chur isteach níos déanaí.

Eolas breise: Unterlagen werden gemäß § 56 VgV nachgefordert.

Eolas faoi oscailt phoiblí:

Dáta oscailte: 30/07/2026 10:30:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

Áit: Nur Vertreter des Auftraggebers. Bieter sind bei der Öffnung der Angebote nicht zugelassen.

Eolas breise: Die Bindefrist endet am 30.09.2026.

Téarmaí an chonartha:

Ní mór an Conradh a chur i gcrích faoi chuimsiú clár fostaíochta dídeanaí: Ní hea
Coinníollacha a bhaineann le comhlíonadh an chonartha: Der Auftragnehmer stellt dem Auftraggeber monatlich eine prüfbare Rechnung in einem strukturierten elektronischen Format gemäß der europäischen Norm EN 16931 (z. B. XRechnung). Die Rechnung hat den auf die jeweiligen städtischen Einrichtungen entfallenden Sockelbetrag einrichtungsbezogen gesondert auszuweisen, um eine interne Weiterverrechnung an die Eigenbetriebe zu ermöglichen. Grundlage der Aufschlüsselung sind die für die gesamte Vertragslaufzeit festgelegten durchschnittlichen Mitarbeitendenzahlen je Einrichtung sowie der vom Auftragnehmer angebotene einheitliche Sockelbetrag pro Mitarbeitenden und Monat. Die einrichtungsbezogene Aufschlüsselung ist für die gesamte Vertragslaufzeit verbindlich. Es erfolgt keine Anpassung im Vertragszeitraum. Siehe Vergabeunterlagen.

Sonrascú leictreonach: Ceadmhach

Úsáidfear ordú leictreonach: níl

Úsáidfear fócaíocht leictreonach: tá

5.1.15. Teicnící

Creat-chomhaontú:

Níl feidhm ag creat-chomhaontú

Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil:

Níl feidhm ag córas ceannaigh dinimiciúil

5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Vergabekammer Baden-Württemberg beim Regierungspräsidium Karlsruhe

Eolas faoi spriocdhátaí athbhreithnithe: Der Nachprüfungsantrag ist nach § 160 Abs. 3 GWB unzulässig, soweit der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen

Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, müssen spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe. Der Nachprüfungsantrag ist ebenfalls unzulässig, wenn mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht: Stadt Konstanz, Personal- und Organisationsamt-Zentrale Vergabestelle

8. Eagraíochtaí

8.1. ORG-7001

Ainm oifigiúil: Stadt Konstanz, Personal- und Organisationsamt-Zentrale Vergabestelle

Uimhir chlárúcháin: 08335043-A4405-43

Seoladh poist: Untere Laube 24

Baile: Konstanz

Cód poist: 78462

Foroinn tíre (NUTS): Konstanz (DE138)

Tír: An Ghearmáin

Pointe teagmhála: Zentrale Vergabestelle

R-phost: zentralevergabestelle.poa@konstanz.de

Teil.: +497531900-0

Seoladh idirlín: <https://www.konstanz.de>

Róil na heagraíochta seo:

Ceannaitheoir

Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht

8.1. ORG-7004

Ainm oifigiúil: Vergabekammer Baden-Württemberg beim Regierungspräsidium Karlsruhe

Uimhir chlárúcháin: 08-A9866-40

Seoladh poist: Kapellenstraße 17

Baile: Karlsruhe

Cód poist: 76131

Foroinn tíre (NUTS): Karlsruhe, Stadtkreis (DE122)

Tír: An Ghearmáin

R-phost: vergabekammer@rpk.bwl.de

Teil.: +49721926-8730

Seoladh idirlín: <https://rpk.baden-wuerttemberg.de/>

Róil na heagraíochta seo:

Eagraíocht athbhreithniúcháin

8.1. **ORG-7005**

Ainm oifigiúil: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Uimhir chlárúcháin: 0204:994-DOEVD-83

Baile: Bonn

Cód poist: 53119

Foroinn tíre (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Tír: An Ghearmáin

R-phost: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Teil.: +49228996100

Róil na heagraíochta seo:

TED eSender

Eolas faoin bhfógra

Aitheantóir/leagan an fhógra: 4edf48e1-9b1a-4dc5-b2cd-f45d2f3b3202 - 01

Cineál na foirme: lomaíocht

Cineál an fhógra: Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras

Fochineál an fhógra: 16

Dáta seolta an fhógra: 17/06/2026 08:13:10 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

Na teangacha ina bhfuil an fógra seo ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis

Uimhir foilseacháin an fhógra: 423271-2026

Uimhir eagráin IO S: 117/2026

Dáta foilsithe: 19/06/2026